

E Series®

Kurzbedienungsanleitung



ZOLL®

E Series®

Kurzbedienungsanleitung

Diese Kurzbedienung soll einen einfachen Zugang zu den am meisten gebräuchlichen Anwendungen der ZOLL E Series ermöglichen. Dies entbindet den Anwender nicht vom Lesen und vollständigen Verstehen der Warnungen, Hinweise und Bedienungsanweisungen, die im E Series Bedienerhandbuch stehen, bevor die E Series in Betrieb genommen wird.

INHALT

Behandlung **Seite 2**

Details für das korrekte Anlegen der Elektroden, EKG Kabel und Paddles bei der E Series

Defibrillation **Seite 3/4**

Schritt für Schritt Defibrillation für die E Series Versionen ALS sowie AED

CPR **Seite 5**

Real CPR Help® und See-Thru CPR® Technologien

Schrittmacher /Kardioversion **Seite 6**

Schritt für Schritt Anleitung für Schrittmacheranwendung und Kardioversion bei der E Series

Monitoring **Seite 7/8**

SpO2, EtCO2, NIBP Monitoring Optionen und Alarmfunktionen der E Series

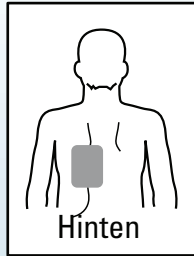
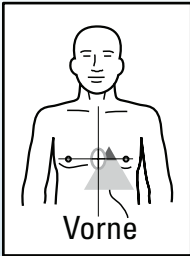
Berichte/Bedienelemente **Seite 9**

Drucken von Berichten und speichern auf Compact Flash-Karte

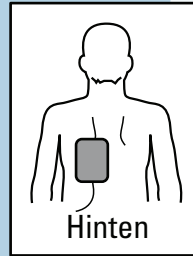
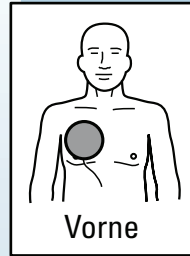
Behandlung

Korrekte Elektroden- bzw. Paddle-Platzierung

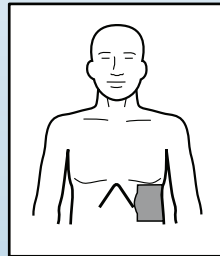
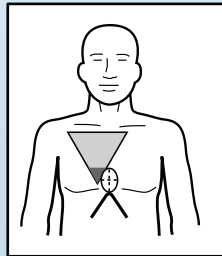
OneStep Elektroden
Anterior/Posterior Platzierung
(Empfehlung)



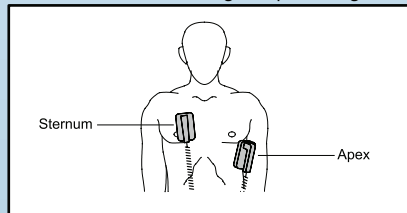
Kardioversion
Anterior/Posterior Platzierung
(Empfehlung)



OneStep Elektroden Anterior/Anterior Platzierung (Empfehlung)



Paddle Platzierung (Empfehlung)



1. Entnehmen Sie die Paddles an den Geräteseiten.
2. Drücken Sie die Entriegelungstasten über den Paddles.
3. Tragen Sie eine nicht zu große Menge Gel auf die Elektrodenoberfläche jede Paddle auf, und reiben Sie die Flächen aneinander, damit das Gel verteilt wird.
4. Platzieren Sie das Sternum-Paddle auf der rechten Brustkorb-Seite des Patienten, genau unter dem Schlüsselbein.
5. Platzieren Sie das Apex-Paddle auf der Brustwand, genau unter und links von der Brustwarze, an der vorderen Achsellinie entlang.
6. Hoher Druck auf die Paddles sorgt für den nötigen Kontakt zum Patienten.

E Series AED

Defibrillation (AED)

1. Legen Sie die Elektroden an, wie abgebildet
2. Drehen Sie den Moduswählschalter auf EIN
3. Das Gerät wird mit einer Analyse oder „Start CPR“ beginnen, abhängig von der Konfiguration
4. Bei Analyse, Patient nicht berühren
5. Wenn der Rhythmus schockbar ist, wird der Defibrillator selbsttätig laden und die rote Schocktaste leuchtet auf.
6. Wenn die Schocktaste leuchtet, rufen Sie „wegtreten“ - wenn alle beiseite getreten sind, drücken Sie die Schocktaste.
7. Falls kein Schock empfohlen, prüfen Sie den Puls - falls kein Puls, beginnen Sie sofort mit CPR.

Defibrillation (Beratung)

1. Legen Sie die Elektroden an, wie abgebildet
2. Drehen Sie den Moduswählschalter auf EIN
3. Drücken Sie die Funktionstaste „Manuell Betrieb“ und bestätigen Sie die Wahl
4. Drücken Sie die Analysetaste, um die Beratungsfunktion zu starten
5. Wenn der Rhythmus schockbar ist, wird der Defibrillator selbsttätig laden und die rote Schocktaste leuchtet auf.
6. Wenn die Schocktaste leuchtet, rufen Sie „wegtreten“ - wenn alle beiseite getreten sind, drücken Sie die Schocktaste.
7. Falls kein Schock empfohlen, prüfen Sie den Puls - falls kein Puls, beginnen Sie sofort mit CPR.

Defibrillation (Manuell)

1. Legen Sie die Elektroden an, wie abgebildet
2. Drehen Sie den Moduswählschalter auf EIN
3. Drücken Sie die Funktionstaste „Manuell Betrieb“ und bestätigen Sie die Wahl
4. Die Energiewahlanzeige wird automatisch die korrekte Energie für Erwachsene anzeigen
5. Falls gewünscht, kann eine Schockenergie zwischen 1 und 200 J gewählt werden
6. Wenn der Rhythmus schockbar ist, wird der Defibrillator selbsttätig laden und die rote Schocktaste leuchtet auf.
7. Wenn die Schocktaste leuchtet, rufen Sie „wegtreten“ - wenn alle beiseite getreten sind, drücken Sie die Schocktaste.
8. Falls kein Schock empfohlen, prüfen Sie den Puls - falls kein Puls, beginnen Sie sofort mit CPR.

E Series Advisory

Defibrillation (Beratung)

1. Legen Sie die Elektroden an
2. Drehen Sie den Moduswählschalter auf DEFIB
3. Die konfigurierte Energie wird angezeigt
4. Unterbrechen Sie die CPR und vergewissern Sie sich, dass der Patient bewusstlos ist. Rufen Sie „Wegtreten, Analyse“
5. Wenn der Rhythmus schockbar ist, wird der Defibrillator die konfigurierte Energie selbstständig laden und die rote Schocktaste leuchtet auf.
6. Rufen Sie „wegtreten“
7. Drücken Sie die Schocktaste.
8. Falls kein Schock empfohlen, prüfen Sie den Puls
- falls kein Puls, beginnen Sie sofort mit CPR.

Defibrillation (Manuell)

1. Legen Sie die Elektroden an
2. Drehen Sie den Moduswählschalter auf DEFIB
3. Die konfigurierte Energie wird angezeigt und kann bei Bedarf höher oder tiefer geregelt werden
4. Wenn der Rhythmus schockbar ist, drücken Sie die „Laden“ taste
5. Rufen Sie „wegtreten“
6. Drücken Sie die Schocktaste.

Kinder Defibrillation

Folgen Sie den obigen Anweisungen mit folgenden Änderungen

- Kinderelektroden für Kinder bis 8 Jahre. Für Kinder, die älter sind als 8 Jahre, nutzen Sie bitte Erwachsenen Elektroden
- Wenn Kinderelektroden bei Kindern unter 30 kg im Einsatz sind, gilt die ERC-Empfehlung 2-4 J/kg durch manuelle Einstellung zu wählen.
- Für alle anderen Elektroden wählen Sie die gewünschte Energie manuell basierend auf der 2-4 J/kg Empfehlung
- Nutzen Sie nicht den AED oder Beratungsmodus bei Kindern unter 8 Jahren.

Real CPR Help

1. Platzieren Sie ZOLL Elektroden mit CPR Sensor (**CPR stat•padz®**)
2. Der CPR Sensor sollte auf der Position des Sternum platziert sein, die Sie für CPR nutzen
3. Platzieren Sie den Handballen auf dem Sensor und beginnen Sie mit Kompressionen.
4. Wenn die Kompressionsfrequenz und -tiefe gemäß ERC/AHA Leitlinien durchgeführt wird, wird sich das Hexagon auf dem Bildschirm (CPR Index™) füllen und gefüllt bleiben
5. Ist die Tiefe der Kompressionen unzureichend, hören Sie die Meldung „Fester drücken“ und auf dem Bildschirm wird neben dem CPR Index „T“ angezeigt. Sobald die Kompressionen korrekt ausgeführt werden, hören Sie „Herzdruckmassage gut“.
6. Ist die Kompressionsfrequenz zu niedrig, wird „F“ neben dem Index angezeigt und Sie hören ein 100 bpm Metronom bis die Frequenz den Leitlinien entspricht.

CPR Inaktivzeit

CPR Index



Frequenz und Tiefe- Indikatoren

See-Thru CPR

Das E Series Gerät kann die EKG-Ableitung und dieselbe EKG-Ableitung mit aktiviertem CPR-Filter gleichzeitig anzeigen. Der CPR-Filter filtert Artefakte, die durch die mechanische Kompression der Brust hervorgerufen werden. Während der Durchführung von CPR-Maßnahmen wird die EKG-Darstellung so eindeutiger.



Ungefiltertes Signal während CPR

Aktivierung See-Thru CPR

Drücken Sie KURVE 2 bis EKG-FIL erscheint während den Kompressionen



Gefiltertes Signal - See-Thru CPR

Nutzung See-Thru CPR

1. Beobachten Sie während der CPR das gefilterte EKG, ob sich ein defibrillierbarer Rhythmus entwickelt.
2. Falls sich der Rhythmus als defibrillierbar darstellt, drücken Sie LADEN während Sie mit Kompressionen fortfahren.
3. Unterbrechen Sie die Kompressionen, und bestätigen Sie den schockbaren Rhythmus
4. Rufen Sie „wegtreten“
5. Drücken Sie die Schocktaste
6. Nehmen Sie die CPR sofort wieder auf..

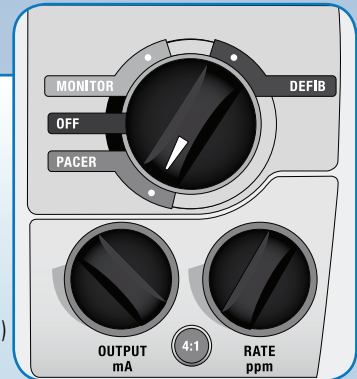
Schrittmacher/Kardioversion



Beispiel eines Schrittmacher Rhythmus

Schrittmacher

1. Platzieren Sie die Multifunktions-Elektroden. Zusätzlich muss ein Drei- oder Fünfkanal Kabel an den Defibrillator angeschlossen werden
2. Drehen Sie den Moduswählschalter auf den grün markierten SCHRITTMACHER
3. Stellen Sie ggf. die Schrittmacher Frequenz **FREQ** ppm ein (vorkonfiguriert 70 ppm)
4. Erhöhen Sie den Ausgangsstrom, bis die Stimulation (Erregungsauslösung) wirksam ist. Der Ausgangsstrom in mA wird angezeigt.
5. Reduzieren Sie den Ausgangsstrom durch Drehen des **STROM** Reglers entgegen Uhrzeigersinn bis der Stimulationsimpuls mechanisch nicht mehr beantwortet wird, erhöhen Sie ihn dann um ca. 10%
6. Die mechanische Erregungsauslösung (Capture) wird durch Palpation des peripheren Pulses bestimmt.
7. Halten Sie die Taste 4:1 gedrückt, um den zugrunde liegenden EKG-Rhythmus und die EKG-Morphologie des Patienten beobachtet werden können.



Wählen Sie den Schrittmacher-Modus

Hinweis: Bei der AED Versionen muss für die Schrittmacheranwendung der Manuelle Modus aktiviert werden

Kardioversion

1. Platzieren Sie Elektroden oder Paddles
2. Wählen Sie mit dem Moduswählschalter **DEFIB**. Bei AED Versionen wählen Sie den Manuellen Modus.
3. Drücken Sie **SYNC EIN/AUS** Taste
4. Markierungen (↓) kennzeichnen jede während der Synchronisation erkannte R-Zacke. Vergewissern Sie sich, dass auf dem Display **SYNC** angezeigt wird.

Kardiovertieren Sie nicht, falls SYNC auf AUS steht

5. Folgen Sie der Anleitung für Manuelle Defibrillation und Ihrem Protokoll für Energieeinstellungen.

Monitoring

EKG Überwachung

1. Verbinden Sie das 3/5 Lead EKG Kabel mit die EKG Buchse
2. Verbinden Sie das OneStep EKG Kabel mit dem OneStep Therapie-Kabel.
3. Trocknen und rasieren Sie ggf. den Brustbereich des Patienten.
4. Befestigen Sie die EKG Ableitungs-Kabel an den Elektroden.
5. Entfernen Sie die Schutzschicht von der EKG-Elektrode.
6. Legen Sie die EKG-Elektroden fest auf die vorgesehene Hautstelle des Patienten auf und drücken Sie sie fest.



**Wählen Sie den
Monitoring-Modus**

EKG Display

1. Drehen Sie den Moduswählschalter auf MONITOR bei der E Series Advisory Version (ALS). Bei AED Version, gehen Sie in den Manuellen Modus und bestätigen diesen, um den Advisory Modus (ALS) zu aktivieren.
2. Drücken Sie die Taste ABL., bis die gewünschte Ableitungskonfiguration ausgew hlt ist.
3. Ändern Sie die gewünschte Amplitude bis zur 3-fachen Vergrößerung in cm/mV.

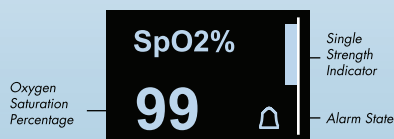
End-Tidal-Kohlendioxid (EtCO₂)

1. Stecken Sie das EtCO₂ Kabel in den gelb markierten Anschluss auf der Rückseite des Gerätes.
2. Befestigen Sie den Atemwegadapter am Atemwegkreislauf des Patienten.
3. Drehen Sie den Moduswählschalter auf den grau markierten MONITOR. Bei der AED Version wechseln Sie in den Manuellen Modus und bestätigen diesen.
4. Drücken Sie die Funktionstaste PARAM.
5. Wählen Sie CO₂
6. Die EtCO₂ Werte werden nun auf dem Display angezeigt
7. Um andere Kurven anzeigen zu lassen, drücken Sie die Funktionstaste Kurve 2 bis die gewünschte Kurve erscheint.

Monitoring Teil II

SpO₂

1. Verbinden Sie das SpO₂ Kabel mit dem Patienten-Sensor und dem markierten Anschluss auf der Rückseite des Gerätes.
2. Stecken Sie den Sensor auf den Finger des Patienten
3. Drehen Sie den Moduswählschalter auf den grau markierten MONITOR. Für AED Version wechseln Sie in den Manuellen Modus und bestätigen diesen.
4. Die SpO₂ Werte werden nun auf dem Display angezeigt.
5. Um andere Kurven anzeigen zu lassen, drücken Sie die Funktionstaste Kurve 2 bis die gewünschte Kurve erscheint.



NIBP

1. Stecken Sie den Bajonett-Adapter des NIBP Schlauches in den silbernen Anschluss auf der Geräte Rückseite.
2. Bringen Sie eine passende Blutdruckmanschette am Arm des Patienten an.
3. Drehen Sie den Moduswählschalter auf den grau markierten MONITOR. Bei der AED Version wechseln Sie in den Manuellen Modus und bestätigen diesen.
4. Drücken Sie die Blutdruck-Taste, welche Sie unten rechts finden
5. Für weitere Einstellmöglichkeiten, wählen Sie die Taste PARAM und wählen dort NIBP

Alarmer

1. Drücken Sie die ALARM Taste zur Einstellung der Alarmer.
2. Drücken Sie die Bestätigungstaste zur Aktivierung der Alarmer.
3. Um den Alarmton für 92 Sek. zu unterdrücken: Drücken Sie ALARM STOP Taste
4. Um den unterdrückten Alarm zu reaktivieren: Drücken Sie ALARM STOP Taste erneut
5. Zum Ausschalten des Alarmtones: Drücken und halten Sie die ALARM STOP Taste für 3 Sekunden.

Hinweis: Alarmer sind immer noch aktiv, aber stumm.



E Series Advisory, AED

Drucken des Protokollberichtes

1. Drücken Sie die Taste PROTOKOLL .
2. Wählen Sie die Funktionstaste BERICHT DRUCKEN.

Drücken Sie ALLES DRUCKEN oder BEREICH DRUCKEN für spezifizierte Ausdrücke

procamed

Procamed AG · Cardiac Medical Systems

Procamed AG
Kellerhofstrasse 11
CH-8353 Elgg

Tel +41 52 368 60 00
Fax +41 52 368 60 01

info@procamed.ch
www.procamed.ch

CE 0197

ZOLL®

ZOLL Medical Corporation
269 Mill Road
Chelmsford, MA 01824 USA
(800) 348-9011
+1-978-421-9655

©2010 ZOLL Medical Corporation. All rights reserved.
CPR Index, OneStep, R Series, Real CPR Help, See-Thru CPR, statpadz, and ZOLL
are trademarks or registered trademarks of ZOLL Medical Corporation in the
United States and/or other countries. All other trademarks are the property of
their respective owners.